



What happens if your child is placed in care?

– a leaflet for parents in English

Hvad sker der, hvis dit barn skal anbringes uden for hjemmet?

– en folder til forældre på engelsk

**What happens if your child is placed in care?  
– a leaflet for parents in English**

**Hvad sker der, hvis dit barn skal anbringes uden for hjemmet?  
– en folder til forældre på engelsk**

Publikationen er udgivet af  
Social- og Boligstyrelsen  
Edisonsvej 1  
5000 Odense  
Tlf: 72 42 37 00  
E-mail: [info@sbst.dk](mailto:info@sbst.dk)  
[www.sbst.dk](http://www.sbst.dk)

Udgivet februar 2025  
Oversættelse: Diction  
Layout: 4PLUS4

Download eller se publikationen på [www.sbst.dk](http://www.sbst.dk). Der kan frit  
citeres fra publikationen med angivelse af kilde.

ISBN (elektronisk udgave): 978-87-85236-44-9





## TABLE OF CONTENTS

DEAR PARENTS .....	6
COLLABORATION FOR YOUR CHILD'S WELL-BEING — YOU PLAY AN IMPORTANT ROLE .....	7
The child and youth counsellor must involve you and your child .....	7
You have the right to an interpreter .....	8
You and your child have the right to be accompanied .....	8
The child and youth counsellor must involve your child .....	9
Talk to your child about what is going to happen.....	9
WHAT IS A PARENTING SKILLS ASSESSMENT?.....	10
PLACEMENT WITH OR WITHOUT CONSENT .....	12
Placement with consent.....	12
Placement without consent .....	12
DIFFERENT TYPES OF PLACEMENTS.....	13
Network foster family.....	13
Foster family.....	13
Children's and young people's homes .....	14
Family placement .....	14
SUPPORT FOR YOU AND YOUR CHILD DURING YOUR CHILD'S PLACEMENT .....	15
The child and youth counsellor will create a parental action plan with you .....	15
The child and youth counsellor must offer you a support person.....	15
Your child must have a child's plan or a young person's plan.....	16
Your child may have a support person or a friendship family .....	17
MINE AND MY CHILD'S RIGHTS .....	18
General rights.....	18
Before Placement.....	20
During the placement .....	21
After the placement .....	22
WHERE CAN I ACCESS SUPPORT? .....	23



## INDHOLDSFORTEGNELSE

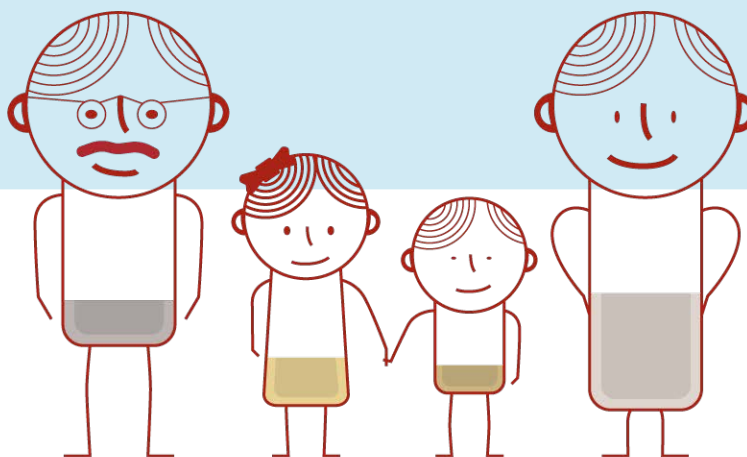
KÆRE FORÆLDRE.....	6
SAMARBEJDET OM DIT BARN'S TRIVSEL – DU SPILLER EN VIGTIG ROLLE.....	7
Børne- og ungerådgiveren skal inddrage dig og dit barn.....	7
Du har ret til en tolk .....	8
Du og dit barn har ret til at have en bisidder med .....	8
Børne- og ungerådgiveren skal inddrage dit barn.....	9
Tal med dit barn om, hvad der skal ske .....	9
HVAD ER EN FORÆLDREKOMPETENCEUNDERSØGELSE? .....	10
ANBRINGELSE MED ELLER UDEN SAMTYKKE.....	12
Anbringelse med samtykke .....	12
Anbringelse uden samtykke .....	12
HVOR KAN MIT BARN BLIVE ANBRAGT? .....	13
Netværksplejefamilie .....	13
Plejefamilie.....	13
Børne- eller ungehjem .....	14
Familieanbringelse .....	14
HJÆLP TIL DIG OG DIT BARN UNDER DIT BARN'S ANBRINGELSE .....	15
Børne- og ungerådgiveren skal lave en forældrehandleplan sammen med dig.....	15
Børne- og ungerådgiveren skal tilbyde dig en støtteperson.....	15
Dit barn skal have en barnets plan eller en ungeplan .....	16
Dit barn kan få en støtteperson eller en venskabsfamilie .....	17
MINE OG MIT BARN'S RETTIGHEDER .....	18
Generelle rettigheder .....	18
Inden anbringelsen.....	20
Under anbringelsen.....	21
Efter anbringelsen .....	22
HVOR KAN JEG FÅ HJÆLP?.....	23

## DEAR PARENTS

This leaflet explains what happens if your child is unable to live with you at home and outlines both your and your child's rights. In some situations, it may be better for a child to live away from their parents. In such cases, the municipality may decide to place your child into care, either for a short or a longer period. This could involve your child living with another family member, a foster family or in a children's and youth home.

## KÆRE FORÆLDRE

Denne folder handler om, hvad der sker, hvis dit barn ikke kan bo hjemme hos dig samt om dine og dit barns rettigheder. I nogle tilfælde er det bedre for et barn at bo et andet sted end hjemme hos sine forældre. I de tilfælde kan kommunen anbringe barnet uden for hjemmet i en kortere eller længere periode. Det betyder, at barnet enten skal bo hos for eksempel et andet familiemedlem, en plejefamilie eller på et børne- eller ungehjem.



## **COLLABORATION FOR YOUR CHILD'S WELL-BEING — YOU PLAY AN IMPORTANT ROLE**

Even if your child has to live elsewhere for a while, you remain an important part of your child's life. You can do a lot to help your child adjust and make the best of the situation. It is therefore essential that you are involved in every step of the process — from the decision to place your child into care, through the placement itself and until it ends.

### **The child and youth counsellor must involve you and your child**

Before a decision is made to place your child into care, the child and youth counsellor will carry out a child welfare assessment. This assessment details the challenges faced by your child and your family and explains why placement into care is necessary for your child's well-being. It will also highlight your child's strengths and resources. That is, the things that are going well and that might be a good idea to develop.

During the child welfare assessment, the child and youth counsellor will speak with you about your wishes and how, as a parent, you can best support your child. The counsellor will also talk to your child in a similar manner. Once the assessment is complete, you have the right to see what has been documented.

Both you and your child have the right to be involved in the next steps, including any decisions made by the child and youth counsellor. It's important that you openly share all relevant information about your child's situation. This could include everyday matters that affect your child's well-being, especially during the time your child is placed into care. It is important to mention both the positive aspects as well as any challenges.

## **SAMARBEJDET OM DIT BARN'S TRIVSEL – DU SPILLER EN VIGTIG ROLLE**

Selvom dit barn skal bo et andet sted i en periode, er du stadig forælder og en vigtig person i dit barns liv. Du kan gøre meget for, at dit barn trives og får så god en anbringelse som muligt. Det er derfor vigtigt, at du deltager i hele forløbet – både frem mod beslutningen om, at dit barn skal anbringes uden for hjemmet, under anbringelsen og når anbringelsen ophører.

### **Børne- og ungerådgiveren skal inddrage dig og dit barn**

Frem mod beslutningen om, at dit barn skal anbringes uden for hjemmet, laver børne- og ungerådgiveren en børnefaglig undersøgelse. Den børnefaglige undersøgelse beskriver, hvilke udfordringer dit barn og jeres familie har, og hvorfor det vil hjælpe dit barn at blive anbragt uden for hjemmet. Den børnefaglige undersøgelse beskriver også dine og dit barns ressourcer. Det vil sige de ting, der går godt, og som I kan bygge videre på.

I forbindelse med den børnefaglige undersøgelse har børne- og ungerådgiveren talt med dig om dine ønsker og om hvordan du, som forælder, bedst kan støtte dit barn. Børne- og ungerådgiveren har på samme måde også talt med dit barn. Når den børnefaglige undersøgelse er færdig, har I ret til at se, hvad børne- og ungerådgiveren har skrevet.

Du og dit barn har også ret til at blive inddraget i det videre forløb og i det, som børne- og ungerådgiveren beslutter. Når du skal tale med en børne- og ungerådgiver om dit barn, er det afgørende, at du fortæller, hvad du ved om dit barn. Det kan være ting fra dit barns hverdag, som har betydning for dit barns trivsel eksempelvis under en anbringelse uden for hjemmet. Det er vigtigt, at du både fortæller, hvad der fungerer godt, og hvad der er svært.

## You have the right to an interpreter

It is crucial for effective collaboration that you fully understand what the child and youth counsellor and other professionals involved with your child are discussing. Therefore, it may be helpful to bring an interpreter with you to meetings. The interpreter can also assist in translating any documents provided during the meeting. The child and youth counsellor is responsible for making sure that you understand what is being discussed. If there is something you don't understand, it's important to let them know. You can always contact the counsellor beforehand to ask about the possibility of arranging an interpreter for the meeting.

## You and your child have the right to be accompanied

If you are attending a meeting about your child, you have the right to bring someone with you. This is known as a support person. Having someone you trust with you can be helpful, as they can assist with remembering what was discussed. If your child needs to speak with the child and youth counsellor without you being there, your child may also want to bring someone along for support.

If you don't have anyone to bring with you, you can reach out to Bisidderkorpset at Dansk Flygtningehjælp (Danish Refugee Council) who are able to provide volunteers who will accompany you. You may also contact the Parent Telephone Service at Børns Vilkår (Children's Welfare), who can help you find a suitable companion for the meeting. Børns Vilkår can also help arrange an assessor for your child. The relevant contact information can be found at the end of this of the leaflet.

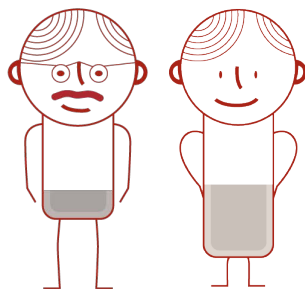
## Du har ret til en tolk

Det har stor betydning for samarbejdet, at du forstår, hvad børne- og ungerådgiveren og andre fagpersoner omkring dit barn taler om. Derfor kan det være en god ide at have en tolk med til møder. Tolk kan også hjælpe med at oversætte papirer, der udleveres på mødet. Børne- og ungerådgiveren har ansvar for at forklare, hvad han eller hun mener, så du forstår det. Hvis der er noget du ikke forstår, er det vigtigt, at du siger det. Du kan altid kontakte børne- og ungerådgiveren og høre om mulighederne for at få en tolk med til et møde.

## Du og dit barn har ret til at have en bisidder med

Hvis du skal til en samtale om dit barn, må du altid gerne tage en anden person med. Man kalder det en bisidder. Det kan være en hjælp at have en med, du stoler på og som kan hjælpe med at huske, hvad der blev sagt. Hvis dit barn skal tale med børne- og ungerådgiveren uden dig, må dit barn også gerne have en bisidder med.

Hvis du ikke kender en, du vil have med til mødet, kan du kontakte Bisidderkorpset hos Dansk Flygtningehjælp eller ForældreTelefonen hos Børns Vilkår, som kan hjælpe dig med at finde en person, som kan tage med. Børns Vilkår kan hjælpe med at finde en bisidder til dit barn. Du kan se kontaktoplysninger til sidst i denne folder.





## The child and youth counsellor must involve your child

When the municipality is handling a case concerning a child, it is mandatory that they involve the child in the process. This means the child and youth counsellor must talk with your child about their well-being and what they want and need. Often, it's necessary to speak with your child multiple times during the course of the case. The counsellor may talk with your child either with you present or without you being there. While it may seem unusual for the counsellor to talk to your child without you being there, the aim is to better understand your child's needs and wishes. Your child also has the right to bring a support person to any meeting.

The reason the child and youth counsellor speaks to your child is because the child's needs and wishes are of primary importance in the process. This does not mean that your child makes all the decisions, but that preferences should play a key role in determining the best course of action for support and the child and youth counsellor will take this into account.

## Talk to your child about what is going to happen

It is important for you to talk to your child about what is happening. For example, if you are attending a meeting with the child and youth counsellor. Knowing what to expect can help your child feel more confident and secure. The child and youth counsellor should also provide guidance to your child on what is going to happen.

You can also watch short films together about what it's like to receive help from the municipality. A link to these films can be found at the end of this leaflet.

## Børne- og ungerådsgiveren skal inddrage dit barn

Når kommunen har en sag om et barn, skal de altid inddrage barnet. Det betyder, at børne- og ungerådsgiveren skal tale med dit barn om, hvordan dit barn har det, og hvad dit barn ønsker og har behov for. Det er ofte nødvendigt at tale med dit barn flere gange i løbet af en sag. Børne- og ungerådsgiveren kan både tale med dit barn sammen med dig eller med dit barn, uden at du er der. Det kan virke underligt, at en børne- og ungerådsgiver vil tale med dit barn, uden at du er der, men børne- og ungerådsgiveren gør det for at finde ud af, hvad dit barn ønsker og har behov for. Dit barn har altid ret til at have sin egen bisidder med til en samtale.

Grunden til, at børne- og ungerådsgiveren har behov for at tale med dit barn er, at der er klare regler om, at barnets egne ønsker og behov er det allervigtigste i en sag. Det betyder ikke, at dit barn får lov at bestemme alting. Men børne- og ungerådsgiveren skal lægge vægt på, hvad dit barn ønsker, når han eller hun vurderer, hvordan dit barn bedst kan hjælpes.

## Tal med dit barn om, hvad der skal ske

Du har en vigtig opgave i at tale med dit barn om, hvad der foregår. Eksempelvis, hvis I sammen skal til samtale med en børne- og ungerådsgiver. Det kan gøre dit barn mere trygt, hvis han eller hun på forhånd ved lidt om, hvad der skal ske. Børne- og ungerådsgiveren skal også hjælpe med at forklare dit barn, hvad der skal ske.

I kan også sammen se nogle korte film om, hvordan det er at få hjælp af kommunen. I kan finde et link til filmene på til sidst i denne folder.

## WHAT IS A PARENTING SKILLS ASSESSMENT?

All children need caring and attentive parents. If the child and youth counsellor has concerns about your ability to care for your child, they may request a parenting skills assessment, conducted by a psychologist. This assessment looks at your ability to ensure your child's healthy development and well-being.

The parenting skills assessment aims to determine what is needed for your child to grow up in a safe and supportive environment. Therefore, parenting skills assessments are aimed not only at evaluating you as parents but also the child's wider environment. In other words, the child's surroundings. To do this the psychologist will gather information from several sources:

- Case files: The documents and information the municipality concerning your case. The counsellor will record what is discussed and you have the right to know what is documented and to voice any disagreements.
- Observations and meetings with the child: The psychologist will always speak with your child and use their input in the assessment.
- Observations and conversations with the parents: The psychologist will always speak with you, as parents, and use your input in the assessment.
- Parent-child interaction: The psychologist will observe how you interact with your child, such as how you play or communicate with them.

## HVAD ER EN FORÆLDREKOMPETENCE-UNDERSØGELSE?

Alle børn har brug for omsorgsfulde og nærværende forældre. Hvis børne- og ungerådgiveren er bekymret for, om du kan tage dig af dit barn, kan børne- og ungerådgiveren få en psykolog til at undersøge dine forældrekompetencer, og det kaldes en forældrekompetenceundersøgelse. Det vil sige din evne til at sørge for, at dit barn udvikler sig og har det godt.

Forældrekompetenceundersøgelsen skal bruges til at vurdere, hvad der skal til for, at dit barn kan vokse op i trivsel og kan udvikle sig på en god måde. Derfor handler forældrekompetenceundersøgelser ikke kun om dig eller jer som forældre, men om hele barnets miljø. Det vil sige barnets omgivelser. Psykologen skal derfor undersøge forskellige ting og bruger information fra:

- Sagens akter: Papirer og oplysninger kommunen har om jeres sag. Børne- og ungerådgiveren skal skrive det ned, som I snakker om, og du har ret til at vide, hvad der står og til at sige, hvis du ikke er enig i det, der er skrevet.
- Observationer og samtaler med barnet: Psykologen bør altid tale med dit barn og bruge det, som dit barn siger i undersøgelsen.
- Observationer og samtaler med forældre: Psykologen bør altid tale med dig eller jer, der er forældre til barnet, og bruge det I siger i undersøgelsen.
- Samspejlet mellem barnet og forældrene: Psykologen skal se på, hvordan du eller I, der er forældre, er sammen med dit eller jeres barn. Det kan for eksempel være, hvordan du eller I leger med barnet eller taler med barnet.

There are strict requirements for how the assessment is carried out and it must always be conducted by a licensed psychologist. Once the assessment is complete, the child and youth counsellor will meet with you to discuss the findings and come to a shared understanding of the psychologist's recommendations.

Der er strenge krav til, hvordan kommunen skal lave undersøgelsen og forældrekompetenceundersøgelserne skal altid laves af en autoriseret psykolog. Når forældrekompetenceundersøgelsen er færdig, bør børne- og ungerådgiveren invitere jer til et møde, hvor I sammen kan gennemgå undersøgelsen og få en fælles forståelse af psykologens vurderinger.



## **PLACEMENT WITH OR WITHOUT CONSENT**

If the municipality determines that your child should be placed into care, this can happen either with your consent or without it.

### **PLACEMENT WITH CONSENT**

This occurs when you and the child and youth counsellor agree that it is in your child's best interests for them to live elsewhere. This is known as voluntary placement.

### **PLACEMENT WITHOUT CONSENT**

If you do not agree that your child needs to be placed in care, the municipality can still proceed if they believe it is necessary for your child's well-being. This happens if the municipality has serious concerns regarding your ability to take care of your child. In such cases, it is the municipality's Children and Young People's Committee who will evaluate the situation and make the final decision. The committee includes a judge, two child development experts and two local council members. This type of placement is referred to as involuntary placement.

If your child is placed without your consent, you are entitled to free legal assistance. The child and youth counsellor can help you access this support.

## **ANBRINGELSE MED ELLER UDEN SAMTYKKE**

Hvis kommunen beslutter, at dit barn skal anbringes uden for hjemmet, kan det ske med dit samtykke eller uden dit samtykke.

### **ANBRINGELSE MED SAMTYKKE**

En anbringelse med samtykke er hvis du og din børne- og ungerådgiver sammen bliver enige om, at det bedste for dit barns trivsel og udvikling er, at dit barn bor et andet sted. Man kalder også en anbringelse med samtykke for en frivillig anbringelse.

### **ANBRINGELSE UDEN SAMTYKKE**

Hvis du ikke giver lov til, at dit barn skal bo et andet sted, kan kommunen holde fast i, at det vil være det bedste for dit barn. Det sker, hvis kommunen er alvorligt bekymret for, om du kan varetage omsorgen for dit barn. I sådan et tilfælde er det kommunens Børne- og Ungeudvalg, der vurderer og endeligt beslutter, om det er rigtigt at anbringe dit barn. Børne- og ungeudvalget består af en dommer, to eksperter i børns udvikling og trivsel og to medlemmer af kommunalbestyrelsen. Man kalder også en anbringelse uden samtykke for en tvangsanbringelse eller en tvangsmæssig anbringelse.

Hvis dit barn skal anbringes uden dit samtykke, har du ret til gratis advokathjælp. Børne- og ungerådgiveren kan hjælpe dig med at få denne hjælp.

## DIFFERENT TYPES OF PLACEMENTS

If your child requires placement into care, there are various options available. The child and youth counsellor will talk to you and your child about whether your child should be placed in a foster family, into residential care or other type of placement. It may also be that your child is able to stay with someone from your family or someone they know. There are a number of options and you can discuss them with your child and youth counsellor. However, it is the municipality that ultimately makes the decision as to which solution would be best for your child

Below are some examples of different types of placements:

---

### Network foster family

A network foster family is a family that already knows you and your child. This could be a family member from your child's network who has a close relationship with your child. For example, it could be your child's grandparents or other family members, but it could also be someone in your child's close network outside the family, such as a teacher or a friend's family.

---

### Foster family

A foster family can be an ordinary family that provides a home for a child who needs special support, structure and care. There are also foster families that can help children with special support needs. The municipality determines what type of foster care a child needs.

---

## HVOR KAN MIT BARN BLIVE ANBRAGT?

Hvis dit barn skal anbringes uden for hjemmet kan det ske forskellige steder. Børne- og ungerådgiveren vil tale med dig og dit barn om, om dit barn skal anbringes i eksempelvis en plejefamilie, på et børne- og ungehjem eller noget andet. Det kan også være, at dit barn kan bo hos nogen fra jeres familie eller andre, som barnet kender. Der findes forskellige muligheder, og du kan tale med din børne- og ungerådgiver om dem. Det er dog kommunen, der i sidste ende vurderer, hvilken løsning, der vil være bedst for dit barn.

Herunder finder du nogle eksempler på forskellige typer af anbringelser:

---

### Netværksplejefamilie

En netværksplejefamilie er en plejefamilie, der i forvejen kender dig og dit barn. Det kan være en familie fra dit barns netværk, som har en tæt relation til dit barn. Det kan fx være dit barns bedsteforældre eller andre familiemedlemmer, men det kan også være nogen i dit barns tætte netværk uden for familien, fx en pædagog eller en kammerats familie.

---

### Plejefamilie

En plejefamilie kan være en ganske almindelig familie, der giver plads til et barn, der har behov for særlig støtte, struktur og omsorg. Der findes også plejefamilier, der kan hjælpe børn med særlige støttebehov. Det er kommunen, der vurderer, hvilke form for plejefamilie et barn har brug for.

---

---

## Children's and young people's homes

These are residential homes where children and young people live with others their age. In a children's and young people's home, children and young people can be provided with the help and support they need from professionals. There are different types of residential care and it is the municipality that decides what type your child needs.

## Børne- eller ungehjem

Er bosteder, hvor et barn eller en ung kan bo sammen med andre børn eller unge. På et børne- eller ungehjem kan børn og unge få den hjælp og støtte, de har brug for af fagprofessionelle medarbejdere. Der findes forskellige typer af børne- og ungehjem, og det er kommunen, der afgør hvilken type dit barn har behov for.

---

## Family placement

If you have just become a parent and the municipality is concerned about whether you can take care of your child, the child and youth counsellor may decide that you are placed in a residential care arrangement together with your child — this is called a family placement. This offers early and intensive support to help you develop the necessary parenting skills.

## Familieanbringelse

Hvis du lige er blevet forælder og kommunen er bekymret for, om du kan varetage omsorgen for dit barn, kan børne- og ungerådgiveren beslutte, at du anbringes sammen med dit barn – det kaldes en familieanbringelse. Her vil I blive tilbudt en tidlig og intensiv støtte, og hjælp til at opnå de nødvendige forældrekompetencer.



## **SUPPORT FOR YOU AND YOUR CHILD DURING YOUR CHILD'S PLACEMENT**

It can be overwhelming when you are told that your child will be placed in care. Therefore, you are entitled to support throughout this process.

### **The child and youth counsellor will create a parental action plan with you**

The parent action plan will outline how the municipality will support you in being the best parent you can be while your child is living elsewhere. When the municipality provides support while your child is in care, the aim is to address the issues that are preventing your child from living at home.

### **The child and youth counsellor must offer you a support person**

You must also be offered a support person. The support person can help you prepare for meetings with the child and youth counsellor. The support person can also talk to you about the challenges that prevent your child from living at home. You can also receive help from a family therapist or other relevant support.

## **HJÆLP TIL DIG OG DIT BARN UNDER DIT BARNES ANBRINGELSE**

Det kan være en voldsom oplevelse at få at vide, at ens barn ikke skal bo hjemme. Derfor har du ret til at få hjælp, mens dit barn er anbragt uden for hjemmet.

### **Børne- og ungerådgiveren skal lave en forældrehandleplan sammen med dig**

Forældrehandleplanen skal beskrive, hvordan du kan få hjælp til at være forælder for dit barn, når dit barn ikke bor hjemme. Når kommunen gerne vil hjælpe dig, mens dit barn er anbragt, handler det om at prøve at løse de problemer, der gør, at dit barn ikke kan bo hjemme.

### **Børne- og ungerådgiveren skal tilbyde dig en støtteperson**

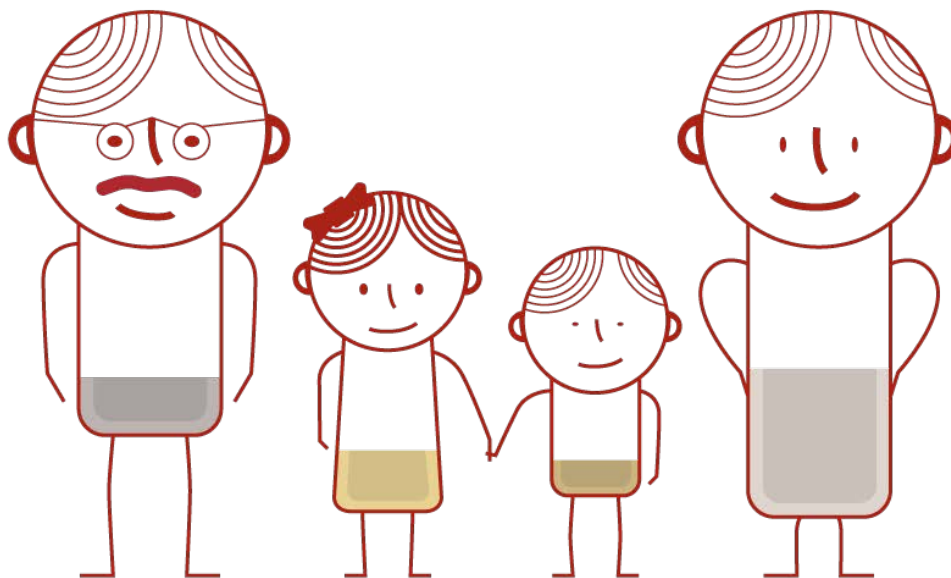
Du skal også have tilbud om en støtteperson. Støttepersonen kan hjælpe dig med at forberede dig til møder med børne- og ungerådgiveren. Støttepersonen kan også være god at snakke med om de udfordringer, der gør, at dit barn ikke kan bo hjemme. Du kan også få hjælp af en familiebehandler, anden behandling eller pædagogisk støtte.

## Your child must have a child's plan or a young person's plan

If your child is to be placed into care, the child and youth counsellor will work with your child to create a plan, known as a child's plan or a young person's plan. The plan outlines, among other things, the purpose of the placement, your child's dreams and wishes for the future, how your child would like to develop and how you and other professionals can support your child in thriving better.

## Dit barn skal have en barnets plan eller en ungeplan

Hvis dit barn skal anbringes, vil børne- og ungerådgiveren sammen med dit barn udarbejde en plan, som kaldes en barnets plan eller en ungeplan. Planen beskriver blandt andet, hvad formålet med anbringelsen er samt dit barns drømme og ønsker for fremtiden, hvordan dit barn gerne vil udvikle sig, og hvordan du selv og andre fagpersoner kan støtte op om, at dit barn kan få det bedre.





## **YOUR CHILD MAY HAVE A SUPPORT PERSON OR A FRIENDSHIP FAMILY**

It can be difficult for a child not to live at home and many children placed into care may feel different from their peers. To help with this, your child may be assigned a support person. The support person is there to assist with the challenges that arise from being placed into care. This person can accompany your child to meetings with the municipality, take your child on outings and generally act as an additional trusted adult to provide support.

If your child is placed in residential care, they may also have a friendship family. A friendship family provides a similar role to that of a support person. With a friendship family, your child can visit and become part of a family's life, offering opportunities for new experiences.

Support people and friendship families offer valuable support for children who cannot live at home and can help make the situation a little easier. However, they are not a substitute for you as a parent. You remain your child's parent, even if your child is living elsewhere. You have the right to see your child and to have a say in decisions regarding your child's life.

## **DIT BARN KAN FÅ EN STØTTEPERSON ELLER EN VENSKABSFAMILIE**

Som barn kan det være hårdt ikke at bo hjemme og mange af de børn, der er anbragt uden for hjemmet føler sig anderledes end andre børn. Derfor kan dit barn få en støtteperson. En støtteperson skal hjælpe dit barn med de ting, der er svære, når man er anbragt uden for hjemmet. En støtteperson kan tage med til møder med kommunen, tage på ture med dit barn og i det hele taget være en ekstra voksen, som dit barn kan støtte sig til.

Hvis dit barn er anbragt på et børne- og ungehjem kan dit barn få en venskabsfamilie. En venskabsfamilie gør lidt det samme som en støtteperson. Hos en venskabsfamilie kan dit barn komme på besøg og være en del af en families liv og få nogle gode oplevelser.

Støttepersoner og venskabsfamilier er et godt tilbud til børn, der ikke kan bo hjemme og kan være med til at gøre det hele lidt nemmere. En støtteperson eller venskabsfamilie er ikke en erstatning for dig, der er forælder. Du er stadig forælder, selvom dit barn bor et andet sted. Du har ret til at se dit barn og til at have indflydelse på beslutninger om dit barns liv.

## MINE AND MY CHILD'S RIGHTS

If your child cannot live at home you have certain rights. The child and youth counsellor must inform you of these rights and assist you in exercising them.

## MINE OG MIT BARN'S RETTIGHEDER

Hvis dit barn ikke kan bo hjemme har du nogle rettigheder. Børne- og ungerådgiveren skal oplyse dig om rettighederne og hjælpe dig med at bruge dem.

### General rights

#### ACCESS TO DOCUMENTS:

The child and youth counsellor should document everything that is discussed with you. You have the right to know what is being documented and to access any information the municipality holds about you and your child. This is known as document access. The child and youth counsellor should guide you on how to request access to documents if needed.

#### CONSULTATION WITH THE PARTIES:

Before making a decision — such as placing your child into care — the municipality must consult with you. This means that they must send you the information they have and notify you of the decision they intend to make. You have the right to point out any missing information or inaccuracies.

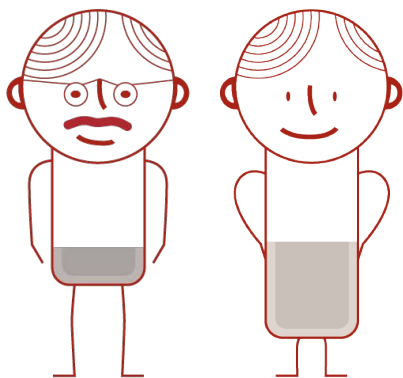
### Generelle rettigheder

#### AKTINDSIGT:

Børne- og ungerådgiveren skal skrive det, I taler om, ned. Du har ret til at få at vide, hvad der bliver skrevet ned og til at få at vide, hvilke oplysninger kommunen har om dig og dit barn. Det kalder man aktindsigt. Børne- og ungerådgiveren skal vejlede dig i, hvordan du får aktindsigt, hvis du beder om det.

#### PARTSHØRING:

Kommunen skal høre dig, inden de træffer afgørelse – eksempelvis om, at dit barn skal anbringes uden for hjemmet. Det betyder, at kommunen skal sende dig de oplysninger, de har og fortælle dig, hvilken afgørelse de har tænkt sig at træffe. Du har ret til at sige, hvis du synes, at der mangler oplysninger eller at oplysningerne er forkerte.



#### **UNDERSTANDING YOUR CASE:**

You have the right to understand your case. This means that you can ask for clarification if something is unclear. You also have the right to request translations of documents and conversations. For example, if the municipality conducts a parenting skills assessment, you have the right to understand it. This means that you have the right to have the statement translated into English and to be provided with an explanation of any difficult words.

#### **POSSIBILITY TO APPEAL:**

You have the right to appeal decisions made by the municipality. This includes the decision on placement or the decision on visitation with your child. The child and youth counsellor should inform you about which decisions you can appeal and how to do so. Typically, there is a 4-week period within which to file an appeal.

#### **FORSTÅ DIN SAG:**

Du har ret til at forstå din sag. Det betyder, at du gerne må spørge, hvis der er noget, du ikke forstår og du har ret til at bede om at få oversat dokumenter og samtaler. Hvis kommunen eksempelvis har fået lavet en forældrekompetenceundersøgelse, har du ret til at kunne forstå den. Det betyder, at du har ret til at få oversat erklæringen til engelsk og til at få forklaret, hvad svære ord betyder.

#### **KLAGEMULIGHEDER:**

Du har ret til at klage over de afgørelser, kommunen træffer. For eksempel afgørelsen om anbringelse eller afgørelsen om samvær med dit barn. Børne- og ungerådgiveren skal fortælle dig, hvad du kan klage over, og hvordan du kan gøre det. Der er normalt en klagefrist på 4 uger.

### **LEGAL SUPPORT:**

If your child is to be placed without your consent, or if the Committee for Children and Young People decides that you cannot have contact with your child during the placement, you are entitled to free legal assistance. The child and youth counsellor can help you access this support.

### **INFLUENCE ON PLACE OF PLACEMENT:**

You and your child have the right to have a say in where your child will be placed. For instance, your child may wish for animals at the placement, or you may have preferences about the school your child will attend or the location of the placement. While it may not be possible to fulfill all requests, the child and youth counsellor will do their best to accommodate them. Additionally, you and your child may have the opportunity to visit the proposed placement before a final decision is made.

### **THE CHILD'S PLAN/YOUNG PERSON'S PLAN AND PARENTAL ACTION PLAN:**

If the municipality decides that your child cannot live at home, the child and youth counsellor must create a plan for your child, as well as a plan for you as parents. A plan helps to set clear goals and expectations. The child and youth counsellor should always ask you and your child what you hope to achieve and what goals you would like to set together. The plan is a shared tool that the child and youth counsellor will use with you and your child. Together with the child and youth counsellor, you will decide how often the plan should be reviewed and whether any changes are needed.

### **ADVOKATHJÆLP:**

Hvis dit barn skal anbringes uden dit samtykke eller Børne- og Ungeudvalget hvis kommunen afgør, at du ikke må se dit barn, mens dit barn er anbragt, har du ret til gratis advokathjælp. Børne- og ungerådsgiveren kan hjælpe dig med at få denne hjælp.

### **INDFLYDELSE PÅ ANBRINGESESSTED:**

Du og dit barn har ret til at have indflydelse på, hvor dit barn skal bo. Det kan eksempelvis være, at dit barn har ønsker til, at anbringelsesstedet har dyr. Det kan også være, at du eller dit barn har ønsker til, hvor dit barn skal gå i skole, eller hvor anbringelsesstedet ligger. Det er ikke sikkert, at alle ønsker kan opfyldes, men børne- og ungerådsgiveren vil forsøge at imødekomme jeres ønsker, hvis det er muligt. Måske er der også mulighed for, at du og dit barn kan besøge det sted, hvor kommunen gerne vil anbringe dit barn.

### **BARNETS PLAN/UNGEPLANEN OG FORÆLDREHANDLEPLAN:**

Hvis kommunen beslutter, at dit barn ikke kan bo hjemme, skal børne- og ungerådsgiveren lave en plan for dit barn, samt en plan for dig eller jer der er forældre. Planen er en god måde at sætte nogle fælles mål. Børne- og ungerådsgiveren skal altid spørge dig og dit barn, hvad I gerne vil opnå og hvilke mål I sammen skal sætte. Planen er altså et fælles redskab, som børne- og ungerådsgiveren bruger sammen med dig og dit barn. I skal sammen med børne- og ungerådsgiveren finde ud af, hvor tit I skal se på planen sammen og følge op på, hvordan det går, og om der skal laves noget om i planen.

### **RIGHT TO MAINTAIN CONTACT WITH PARENTS AND NETWORK**

You and your child can still have visits while your child is placed into care. You will need to agree with the child and youth counsellor on how often and for how long these visits will take place. The counsellor should consider both your wishes and your child's wishes when deciding how and where the visits will occur.

In exceptional cases, the municipality may determine that it is in the best interest of the child not to have contact with their parents for a certain period. If your child does not feel like seeing you, they may also request not to have contact with you for a while.

### **HOW IS YOUR CHILD DOING DURING THE PLACEMENT?**

The child and youth counsellor is responsible for monitoring your child's well-being. The counsellor should visit your child, check how they are doing and ensure there are adults at the placement whom your child can talk to when things are difficult. The counsellor should also evaluate whether the adults around your child are providing proper care.

### **RET TIL SAMVÆR MED FORÆLDRE OG NETVÆRK**

Du og dit barn kan stadig se hinanden, mens dit barn er anbragt uden for hjemmet. Du skal aftale med børne- og ungerådgiveren, hvor tit og hvor længe du kan se dit barn. Børne- og ungerådgiveren skal lytte til både dine og dit barns ønsker, og vil på den baggrund beslutte, hvordan og hvor du kan se dit barn.

I særlige tilfælde kan kommunen beslutte, at det er bedst for barnet ikke at se sine forældre i en periode. Hvis dit barn ikke har lyst, kan han eller hun også selv bede om ikke at se dig eller jer, der er forældre, i en periode.

### **HVORDAN GÅR DET MED DIT BARN UNDER ANBRINGELSEN?**

Børne- og ungerådgiveren skal holde øje med, at dit barn har det godt. Børne- og ungerådgiveren skal besøge dit barn og spørge, hvordan det går, og om der er voksne på anbringelsessteder, som han eller hun kan tale med, når noget er svært. Børne- og ungerådgiveren skal også vurdere, om de voksne omkring dit barn passer godt på dit barn.

### HOMECOMING PLAN

If the municipality determines that it would be beneficial for your child to return home, they must create a homecoming plan. This plan outlines the steps needed to ensure your child can return home in a safe and stable manner. In many cases, this process will be gradual. Therefore, the plan may include details such as how much time your child will spend with you before fully moving back home. The plan may also outline the support you may need at home once your child has returned to live at home.

### HJEMGIVELSESPLAN

Hvis kommunen vurderer, at det vil være godt for dit barn at flytte hjem igen, skal kommunen lave en hjemgivelsesplan. Det er en plan om, hvad der skal ske for, at dit barn kan komme hjem igen på en god måde. Det skal i mange tilfælde ske lidt ad gangen. Derfor kan planen eksempelvis beskrive, hvor meget dit barn skal være hos dig i en periode, indtil dit barn kan flytte helt hjem. Planen kan også beskrive, hvilken støtte I kan få brug for derhjemme, når dit barn er flyttet hjem.



## WHERE CAN I ACCESS SUPPORT? / HVØR KAN JEG FÅ HJÆLP?

If you need support or advice, you can contact:

Hvis du har brug for en bisidder eller rådgivning, kan du kontakte:

### ForældreTelefonen hos Børns Vilkår (The Parents' Telephone Service at Children's Welfare)

+45 35 55 55 57

[bornsvilkar.dk/det-goe-r-vi/foraeldretelefonen](http://bornsvilkar.dk/det-goe-r-vi/foraeldretelefonen)

### Den uvildige konsulentordning på handicapområdet (Impartial counseling of People with disabilities and their relatives/guardians)

+45 76 30 19 30

[dukh.dk](http://dukh.dk)

### Mødrehjælpen (Mother's help services)

+45 33 45 86 00

[moedrehjaelpen.dk](http://moedrehjaelpen.dk)

### Forældrelandsforeningen (Parent county association)

+45 70 27 00 27

[fbu.dk](http://fbu.dk)

### Dansk Flygtningehjælp (Danish Refugees Council)

+45 33 73 50 00

[asyl.drc.ngo](http://asyl.drc.ngo)

### VISO (Den nationale videns- og specialrådgivningsorganisation) VISO (The national organization for knowledge and specialist consultancy)

+45 72 42 40 00

[sbst.dk/viso/om-visos-raadgivning/raadgivning-til-borgere](http://sbst.dk/viso/om-visos-raadgivning/raadgivning-til-borgere)



Here, you and your child can watch six short films that explain what it's like to receive help from the municipality:

Her kan du og dit barn se 6 korte film om, hvordan det er at få hjælp af kommunen:

<https://www.sbst.dk/boern/videnscenter-om-boerneinddragelse-og-udsatte-boerns-liv/redskaber/videoer-maalrettet-boern-og-unge-til-moede-med-kommunen>





Social- og Boligstyrelsen  
Edisonsvej 1  
5000 Odense C  
Tlf.: 72 42 37 00

[www.sbst.dk](http://www.sbst.dk)

Februar 2025